

横浜4姉妹都市提携55周年 ＜ムンバイ、マニラ、オデッサ、バンクーバー＞

駐日ウクライナ大使館×横浜市コラボ！『オデッサ・横浜 Web 写真展』を開催

インドのムンバイ市、フィリピンのマニラ市、ウクライナのオデッサ市、カナダのバンクーバー市の4都市と昭和40（1965）年に姉妹都市提携し、55周年にあたる今年、記念事業として、オデッサ市・横浜市のWeb写真展を開催します。あわせて、JICA横浜 ポートテラスカフェなどで55周年連携事業を行います。



横浜—4姉妹都市
提携55周年

1 オデッサ・横浜 Web 写真展

駐日ウクライナ大使館とコラボし、横浜とオデッサ在住の写真家による36枚の写真を展示し、両都市の「港」「街並み」「歴史」を紹介します。



オデッサ・オペラハウス



神奈川県立歴史博物館

■開催期間 令和2年10月1日（木）～12月31日（木）

■URL

＜横浜市（日本語）＞

<https://www.city.yokohama.lg.jp/city-info/seisaku/kokusai/kokusai/shimai/default20200818150114209.html>

＜ウクライナ大使館＞

<https://japan.mfa.gov.ua/>（ウクライナ語） <https://japan.mfa.gov.ua/en>（英語）

◆ オデッサ・横浜 Web 写真展はこちらから！



2 姉妹都市提携55周年連携事業

（1）JICA横浜 ポートテラスカフェ 「期間限定4姉妹都市メニュー」

4姉妹都市の国の料理が週替わりで登場します。

■開催場所 JICA横浜3階 ポートテラスカフェ
（横浜市中区新港2丁目3-1）

■開催期間・メニュー（予定）

A日程：月・水・金・日、B日程：火・木・土

※11:30～14:00（ラストオーダー13:30）のみの販売です。



チキンアドボ



ボルシ・ポ・ウクラインスキー

期間	都市（国）	メニュー（予定）
10/5（月） ～10/11（日）	ムンバイ （インド）	A：チキン 65 B：キーママタール
10/12（月） ～10/18（日）	マニラ （フィリピン）	A：チキンアドボ B：カレカレ
10/19（月） ～10/25（日）	オデッサ （ウクライナ）	A：ボルシ・ポ・ウクラインスキー B：ペチンカフスメタニ
10/26（月） ～10/31（土）	バンクーバー （カナダ）	A：パッファローウィング B：サーモンのソテー メイプルシロップソース

裏面あり

(2) 横浜人形の家「姉妹都市の人形紹介」展示

姉妹都市4都市と、その国の人形を展示し紹介しています。

■開催期間

7/24 (金) ~ 9/1 (火) 【終了】	マニラ (フィリピン)
9/2 (水) ~ 9/30 (水)	バンクーバー (カナダ)
10/1 (木) ~ 10/31 (土)	オデッサ (ウクライナ)
11/1 (日) ~ 11/29 (日)	ムンバイ (インド)

※月曜日 (祝日の場合は翌日) は休館日です。

■開催場所 横浜人形の家 常設展示内 (横浜市中区山下町 18)

(※) ご観覧いただくには入館料が必要です。



カナダの人形

(3) 保土ケ谷区 区民ギャラリー展示

保土ケ谷区多文化共生サポーターズ「はなもも」(※)、横浜国立大学留学生と連携した多文化共生・国際交流の展示会を実施します。横浜市と姉妹都市提携 55 周年を迎えたマニラ (フィリピン)、ムンバイ (インド) の民芸品が展示されます。

※保土ケ谷区主催の多文化共生まちづくりサポーター講座修了生が中心となった団体

■開催期間 令和2年10月24日(土) ~ 11月4日(水)

※10月24日(土)以外の土日祝日は開催しません。

■開催場所 保土ケ谷区役所1階 (横浜市区保土ケ谷区川辺町2番地9)



マニラの民芸品のバッグ

お問合せ先

国際局国際連携課欧州米州担当課長 池庄司 リサ Tel 045-671-4720

4 都市の横顔

1 ムンバイ

インドの西海岸に面する国内最大の経済都市で、近郊を含む都市圏人口は約2,300万人です。インド準備銀行（中央銀行）や多国籍企業の本部が多数立地しています。平成7（1995）年までの名称は「ボンベイ」で、映画産業の中心「ボリウッド（ボンベイ+ハリウッド）」として有名です。

横浜には戦前から多数のインド商社があったことから、古くから市民同士の交流が行われていました。こうした背景を受け、ムンバイ市長や横浜市内のインド商協会から要請があり、昭和40（1965）年に提携しました。



2 マニラ

フィリピン共和国最大の島であるルソン島の西側中央部に位置し、国際港湾であるマニラ湾に面する人口約178万人（2015年）の首都です。メトロ・マニラと呼ばれる首都圏（16市1町で構成）の中核であり、経済や政治の中心都市でもあります。フィリピンの主要産業は農林水産業ですが、近年はサービス業が大きく成長しています。

昭和38（1963）年にマニラ市長が横浜を訪問された際、姉妹都市提携の希望がありました。マニラ市民からもマニラ国際姉妹都市協会を通じて積極的な要請があり、昭和40（1965）年に提携が実現しました。

3 オデッサ

オデッサは、ウクライナ南部に位置するオデッサ州の州都で、寛政6（1794）年に建都されました。商業、工業、芸術の一大中心地であるとともに、黒海に面した港湾都市として有名で、東西交通・交易の国際拠点として発展しています。

横浜とオデッサは、ともに戦火による焦土の中から復興した国際港湾都市であることをご縁として、昭和40（1965）年に姉妹都市提携しました。



4 バンクーバー

カナダ西海岸に位置する港町で、大自然を残しながら都会としての魅力を併せ持ち、「世界で最も住みやすい街」に何度も選出されています。平成22（2010）年に、冬季オリンピック・パラリンピックが開催されました。

明治20（1887）年にバンクーバー・横浜間の太平洋航路が就航し、多くの日系移民が横浜港からバンクーバーに向かいました。歴史的な結びつきを背景に、昭和40（1965）年に姉妹都市提携、昭和56（1981）年には、姉妹港提携しました。